Ad 7 Exercices (grammaire et lexique)\_clé

1. Reliez les notions qui s’opposent l’une à l’autre.

|  |  |
| --- | --- |
| l’autonomie | la portée générale (d’un acte juridique) |
| l’effet relatif (d’un acte juridique) | la dépendance à |
| imposer à | se soumettre à |
| autoriser | proposer |
| se soustraire à | interdire |

**2. Composez trois phrases avec les mots suivants : pour cela, mettez les verbes au temps qui convient, accordez les mots et rajoutez des prépositions, adverbes et arti­cles afin de rédiger une phrase correcte et qui fait sens.**

a) parties - décider - contenu du contrat - librement

*→* .......................................................................................................................................

b) loi - s’imposer - tous - et - protéger - la partie - la plus faible

*→* .......................................................................................................................................

c) pratiques anticoncurrentielles - mettre en échec - libre concurrence

*→* .......................................................................................................................................

3. Reliez deux à deux les verbes qui sont presque synonymes.

|  |  |
| --- | --- |
| verser | réaliser |
| procéder à | garantir |
| effectuer | payer |

**verser – payer**

**procéder à - réaliser**

přistoupit, přikročit k něčemu, provádět, postupovat

procéder à une enquête = provádět šetření

procéder d’office contre qn = zahájit řízení z moci úřední

**effectuer – garantir** (ručit, dát záruku, zajistit) *garantir des risques* = pojistit rizika

|  |
| --- |
| effectuer = accomplir, [mettre](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/mettre/) [en](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/en/) œuvre [un](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/un/)e [action](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/action/). [Par extension](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/par-extension/), [le](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/le/) [terme](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/terme/) "effectuer", [du](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/du-1/) [latin](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/latin/) "effectus" ([soit](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/soit/) "[effet](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/effet/)" [en](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/en/) [français](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/francais/)) [signifie](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/signifier/) [mener à bien](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/mener-a-bien/) [et](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/et/)/[ou](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/ou/) [à](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/a-1/) [son](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/son/) [terme](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/terme/) [un](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/un/)e [entreprise](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/entreprise/) [ou](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/ou/) [un](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/un/) [travail](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/travail/).*Effectuer une* [*tâche*](http://www.linternaute.com/dictionnaire/fr/definition/tache-1/). |

5. Transformezles verbes en substantifs

Exemple : vendre *→* la vente

a) transmettre *→ la transmission*

b) céder *→ la cession (d’un bien, d’un droit ou d’une créance)*

c) approvisionner *→ l’approvisionnement*

d) divulguer *→ la divulgation (d’information confidentielles ) = prozrazení, vyzrazení, vynesení na veřejnost*

e) fournir *→* la fourniture

f) garantir *→* la garantie

g) déterminer *→* la détermination *(d‘une heure de RDV)* = stanovení, určení

h) stipuler *→* la stipulation (*sauf stipulation contraire* = není-li dohodnuto jinak) úmluva, smluvní ustanovení (*les stipulations du contrat, le contrat stipule* = stanoví)

i) résilier *→* la résiliation = rozvázání, zrušení smlouvy *ex nunc =* k danému dni

j) résoudre *→* la résolution *(d’un contrat)* = rozvázání, zrušení smlouvy *ex tunc =* od počátku*……………………………………………………………………...*